

ZESZYTY NAUKOWE

Sądownictwa Administracyjnego

nr 3 (6)/2006

SPIS TREŚCI

MATERIAŁY Z OBRAD DOROCZNEGO ZGROMADZENIA OGÓLNEGO SĘDZIÓW NACZELNEGO SĄDU ADMINISTRACYJNEGO W DNIU 24 KWIETNIA 2006 R. W WARSZAWIE

Wystąpienie Prezesa NSA profesora Janusza Trzcíńskiego	7
Sprawozdanie (Przemysław Florjanowicz-Błachut)	14
Report (tłumaczenie Michał Mróz)	20

STUDIA I ARTYKUŁY

<i>Prof. dr hab. Andrzej Wróbel (Instytut Nauk Prawnych PAN w Warszawie)</i>	
Wybrane zagadnienia samorządu sędziowskiego (na przykładzie samorządu sędziów Sądu Najwyższego)	27
Summary	40
<i>Krzysztof J. Stanik (sędzia NSA w Warszawie)</i>	
<i>Dr Krzysztof Winiarski (sędzia WSA w Gliwicach)</i>	
Problematyka porozumień w sprawach ustalenia cen transakcyjnych	41
Summary	55

ORZECZNICTWO

I. Europejski Trybunał Sprawiedliwości

1. Wyrok ETS z dnia 18 grudnia 1997 r., sprawa C-129/96 *Inter-Environnement Wallonie ASBL vs Région wallonne* [dot. wydawania przepisów prawnych w okresie poprzedzającym termin wdrożenia dyrektywy] (opracował Władysław Czapliński) 57
2. Wyrok ETS z dnia 10 stycznia 2001 r., sprawa C-144/99 *Komisja vs Holandia* [dot. niewywiązywania się z zobowiązań wynikających z prawa wspólnotowego] (opracował Władysław Czapliński) 59
3. Szerokie rozumienie zakresu prawa wspólnotowego - sprawa C-148/02, *Garcia* (opracowała Agnieszka Wilk) 60
4. Kompetencja ETS do wydawania orzeczeń prejudycjalnych - sprawa C-302/04, *Ynos* (opracowała Marta Kulikowska) 64

II. Europejski Trybunał Praw Człowieka	
Orzeczenie w sprawie Teltronic-CATV vs Poland [naruszenie prawa dostępu do sądu przez odmowę zwolnienia od kosztów sądowych](opracowała Agnieszka Wilk)	68
III. Trybunał Konstytucyjny	
Przepisy art. 18 i 19 ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. - Prawo o postępowaniu przed sądami administracyjnymi w Trybunale Konstytucyjnym (opracowała Irena Chojnacka)	71
IV. Sąd Najwyższy (wybór i opracowanie: Andrzej Wróbel)	
Uchwała składu siedmiu sędziów Sądu Najwyższego z dnia 26 stycznia 2006 r. sygn. akt III PZP 1/05 [dot. odsetek za czas opóźnienia w wypłacie uposażenia funkcjonariuszowi Straży Granicznej]	83
V. Naczelny Sąd Administracyjny i wojewódzkie sądy administracyjne	
A. Uchwała składu siedmiu sędziów Naczelnego Sądu Administracyjnego z dnia 10 kwietnia 2006 r. sygn. akt I OPS 5/05	92
B. Orzecznictwo wojewódzkich sądów administracyjnych (wybór i opracowanie: Bogusław Gruszczyński)	
1. Wyrok WSA w Opolu z dnia 13 września 2005 r. (sygn. akt II SA/Wr 2784/03)	102
2. Wyrok WSA w Szczecinie z dnia 15 grudnia 2005 r. (sygn. akt SA/Sz 655/05)	109
3. Wyrok WSA w Gliwicach z dnia 4 stycznia 2006 r. (sygn. akt I SA/Gl 1114/05)	114
4. Wyrok WSA w Olsztynie z dnia 9 marca 2006 r. (sygn. akt I SA/Ol 10/06)	120
5. Wyrok WSA w Bydgoszczy z dnia 14 marca 2006 r. (sygn. akt I SA/Bd 762/05)	130
VI. Pytania prawne sądów administracyjnych skierowane do Trybunału Konstytucyjnego (opracowała Irena Chojnacka)	136
VII. Głosy	
<i>Wojciech Chróścielewski (sędzia NSA)</i>	
Glosa do wyroku NSA z dnia 3 października 2005 r. (sygn. akt II GSK 196/05) [dot. braku w ustawie o doradztwie podatkowym upoważnienia Krajowej Rady Doradców Podatkowych do podejmowania tzw. uchwał abstrakcyjnych oraz dokonywania wykładni ustawy, by ustalić zakres pełnomocnictw udzielanych doradcom podatkowym]	139
<i>Dr Marek Dobrowolski (UMCS w Lublinie)</i>	
Glosa do wyroku Trybunału Konstytucyjnego z dnia 11 maja 2005 r. (sygn. akt K 18/04) [dot. hierarchii norm prawa wspólnotowego i Konstytucji]	145
<i>Mgr Magdalena Dobek-Rak (Uniwersytet Gdański)</i>	
Glosa do wyroku Trybunału Konstytucyjnego z dnia 8 marca 2005 r. (sygn. akt P 15/04) [dot. pomocy społecznej]	153

SĄDOWNICTWO ADMINISTRACYJNE W EUROPIE

Dr Ewa Frankiewicz (Uniwersytet Łódzki)

Zarys sądowej kontroli decyzji administracyjnych w Szwecji	161
---	------------

KRONIKA

Kalendarium sądownictwa administracyjnego (styczeń - kwiecień 2006 r.)

(opracował Przemysław Florjanowicz-Błachut)	179
--	------------

BIBLIOGRAFIA

Publikacje z zakresu postępowania administracyjnego i sądownictwa administracyjnego

(marzec-kwiecień 2006 r.) (opracowała Marta Jaszcukowa)	189
--	------------

TABLE OF CONTENTS

MATERIALS FROM THE SESSION OF THE ANNUAL GENERAL MEETING OF JUDGES OF THE SUPREME ADMINISTRATIVE COURT ON 24TH APRIL, 2005 IN WARSAW

Speech by professor Janusz Trzciński - the President of the SAC	7
Report (Przemysław Florjanowicz-Błachut, translation- Michał Mróz)	20

STUDIES AND MATERIALS

<i>Professor Andrzej Wróbel, Ph.D. (The Institute of Legal Sciences of the Polish Academy of Sciences in Warsaw)</i>	
The selected problems of self-government of judges (as exemplified by self-government of judges of the Supreme Court)	27
Summary	40
<i>Krzysztof J. Stanik (judge of the SAC)</i>	
<i>Dr Krzysztof Winiarski (judge of the Provincial Administrative Court in Gliwice)</i>	
The problems of transfer pricing agreements	41
Summary	55

JUDICIAL DECISIONS

I. The European Court of Justice

1. Judgement of ECJ of 18 December, 2004, in Case C-129/96 *Inter-Environnement Wallonie ASBL vs Région Wallonne* [re. adopting measures during the period of time laid down for implementation of a directive](prepared by *Władysław Czapliński*) **57**
2. Judgement of ECJ of 10 January, 2002, in Case C-144/99 *Commission of the European Communities v Kingdom of the Netherlands* [re. failure by a Member State to fulfil its obligations - failing to adopt the laws, regulations and administrative provisions necessary for the full transposition of a directive into national law] (prepared by *Władysław Czapliński*)..... **59**
3. Judgement of the ECJ of the 2 October, 2003, in Case C-148/02, *Carlos Garcia Avello v Belgian State* [re. the extensive understanding of the scope of the Community law] (prepared by *Agnieszka Wilk*) **60**
4. Judgement of the ECJ of 10 January, 2006, in Case C-302/04, *Ynos kft v Jhnos Varga* [re. jurisdiction of the ECJ to rule on the questions referred for preliminary ruling] (prepared by *Marta Kulikowska*) **64**

II. The European Court of Human Rights

- Case of *Teltronic-CATV v. Poland* [deprivation of the right to access to a court as a result of refusal to grant exemption from court fees] (prepared by *Agnieszka Wilk*) **68**

III. The Constitutional Tribunal

- The provisions of Art. 18 and 19 of the Law on Proceedings Before

Administrative Courts of 30 August, 2002 in the Constitutional Tribunal (prepared by <i>Irena Chojnacka</i>)	71
IV. The Supreme Court (selected and prepared by <i>Andrzej Wróbel</i>)	
Resolution of seven judges of the Supreme Court of 26 January, 2006, files No. III PZP 1/05 [re. interest of delay in payment of salary due to an official of the Border Guards]	83
V. The Supreme Administrative Court and the Provincial Administrative Courts	
A. Resolution of seven judges of the Supreme Administrative Court of 10 April, 2006, files No. I OPS 5/05	92
B. The judicial decisions of the Voivodship Administrative Courts (selected and prepared by <i>Bogusław Gruszczyński</i>)	
1. Judgement of the Voivodship Administrative Court in Opole of 13 September, 2005 (files No. II SA/Wr 2784/03)	102
2. Judgement of the Voivodship Administrative Court in Szczecin of 15 December, 2005 (files No. SA/Sz 655/05)	109
3. Decision of the Voivodship Administrative Court in Gliwice, of 4 January, 2006 (files No. I SA/GL 1114/05)	114
4. Judgement of the Voivodship Administrative Court in Olsztyn of 9 March, 2006 (files No. I SA/Ol 10/06)	120
5. Decision of the Voivodship Administrative Court in Bydgoszcz of 14 March, 2006 (files No. I SA/Bd 762/05)	130
VI. The preliminary questions of the administrative courts to the Constitutional Tribunal (prepared by <i>Irena Chojnacka</i>)	136
VII. Glosses	
<i>Wojciech Chróścielewski (judge of the Supreme Administrative Court)</i>	
Gloss to the judgement of the SAC of 3 October, 2005 (files No. II GSK 196/05) [re. lack of the authorisation for the National Tax Advisors Council in the Act of Tax Consultancy to adopt the so-called abstract resolutions and to construct the provisions of the Act in the order to determinate the scope of authority granted to the tax advisors]	139
<i>Marek Dobrowolski Ph.D. (the Maria Curie-Skłodowska University in Lublin)</i>	
Gloss to the judgement of the Constitutional Tribunal of 11 May, 2005 (files No. K 18/04) [re. the hierarchy on norms of the Community law and the Constitution of the Republic of Poland]	145
<i>Magdalena Dobek-Rak (the Gdańsk University)</i>	
Gloss to the judgement of the Constitutional Tribunal of 8 March, 2005 (files No. P 15/04) [re. social aid]	153
ADMINISTRATIVE COURTS IN EUROPE	
<i>Ewa Frankiewicz Ph.D. (the Łódź University)</i>	
The outline of court control of administrative decision in Sweden	161

CHRONICLE

The schedule of events in the administrative jurisdiction (January-April, 2006) (prepared by <i>Przemysław Florjanowicz-Błachut</i>)	179
---	------------

BIBLIOGRAFIA

Publications in the area of the administrative procedure and the proceedings before administrative courts (March-April, 2006) (prepared by <i>Marta Jaszcukowa</i>)	189
--	------------